

Số: 02 /2019/TL.CMC

Định Quán, ngày 16 tháng 9 năm 2019

TRÍCH LỤC
ĐĂNG KÝ NHẬN CHA, CON

Xác nhận đăng ký việc nhận cha, con giữa:

Họ, chữ đệm, tên cha: **LUO, YUANGUI**

Ngày, tháng, năm sinh: 12/11/1975

Giới tính: Nam

Dân tộc: Hán

Quốc tịch: Trung Quốc

Giấy tờ tùy thân: Hộ chiếu số EF7778377, Trung Quốc cấp ngày 27/12/2018

Nơi cư trú: Số 23, tổ Khánh Thuận, thôn Sơn Trúc, thị trấn Linh Quan Điện, huyện Sơn Đông, tỉnh Hồ Nam, Trung Quốc

Và

Họ, chữ đệm, tên con: **LUO VỸ KIẾT**

Ngày, tháng, năm sinh: 24/4/2018

Giới tính: Nam

Dân tộc: Hán

Quốc tịch: Việt Nam

Giấy khai sinh/Giấy tờ tùy thân: Giấy chứng sinh số 56/2018, Bệnh viện Quốc tế Columbia Asia Bình Dương, tỉnh Bình Dương cấp ngày 02/7/2019

Nơi cư trú: Số 122B, khu 1, ấp 1, xã Phú Tân, huyện Định Quán, tỉnh Đồng Nai

Việc nhận cha, con có hiệu lực kể từ ngày cấp Trích lục./.

NGƯỜI KÝ TRÍCH LỤC

(Ký, ghi rõ họ, chữ đệm, tên, chức vụ, đóng dấu)

Phó Chủ tịch



Nguyễn Thị Diễm Châu

承认父母孩子登记证

敬呈: - 定馆县人民委员会

要求人的姓名, 全名: 罗元桂 LUO YUANGUI

出生日期: 1975 年 11 月 12 日

民族: 汉 国籍: 中国

住址: 中国湖南省邵东县灵官殿镇山竹村庆顺组 23 号。

随身证件, 护照号码: EE7778377

与得到承认者的关系: 父

提议贵机关承认以下姓名:

姓名, 全名: 罗元桂 LUO YUANGUI

出生日期: 1975 年 11 月 12 日

民族: 汉 国籍: 中国

住址: 中国湖南省邵东县灵官殿镇山竹村庆顺组 23 号。

随身证件, 护照号码: EE7778377

是以下者的父亲:

姓名, 全名: 罗伟杰 Luo Vỹ Kiệt,

出生日期: 2018 年 04 月 24 日,

民族: 汉 国籍: 越南

住址: 同奈 定馆 富新社 第 1 区第 1 邻 122B 号

随身证件:

本人保证以上承认孩子的事属实, 自愿, 没有争执关于本人的切结本人应向法律受全部责任。

希望贵机关登记。

定馆 2019 年 08 月 23 日

要求人 (写清楚姓名, 全名, 签字)

Luo Yuan Gui
罗元桂

现在是父 (母) 者的意见

得到承认父 (母) 者的意见

附件有:

TỜ KHAI ĐĂNG KÝ NHẬN CHA, MẸ, CON

Kính gửi⁽¹⁾: UBND huyện Định Quán

Họ, chữ đệm, tên người yêu cầu: LUO YUANGUI

Ngày, tháng, năm sinh: 12/11/1975

Dân tộc: Hán Quốc tịch: Trung Quốc

Nơi cư trú⁽²⁾: Số 23, Tổ Khánh Thuận, Thôn Sơn Trúc, Thị trấn Linh Quan Điện, huyện Sơn Đông, tỉnh Hồ Nam Trung Quốc.

Giấy tờ tùy thân⁽³⁾: hộ chiếu số: EE7778377

Quan hệ với người nhận cha/mẹ/con⁽⁴⁾: Cha

Đề nghị Quý cơ quan công nhận người có tên dưới đây:

Họ, chữ đệm, tên: LUO YUANGUI

Ngày, tháng, năm sinh: 12/11/1975

Dân tộc: Hán Quốc tịch: Trung Quốc

Nơi cư trú⁽²⁾: Số 23, Tổ Khánh Thuận, Thôn Sơn Trúc, Thị trấn Linh Quan Điện, huyện Sơn Đông, tỉnh Hồ Nam Trung Quốc.

Giấy tờ tùy thân⁽³⁾: hộ chiếu số: EE7778377

Là cha của người có tên dưới đây:

Họ, chữ đệm, tên: Luo Vỹ Kiệt

Ngày, tháng, năm sinh: 24/04/2018

Dân tộc: Hán Quốc tịch: Việt Nam

Nơi cư trú⁽²⁾: 122B khu 1, Ấp 1 xã Phú Tân, Định Quán, Đồng Nai

Giấy tờ tùy thân⁽³⁾:

Tôi cam đoan việc nhận con nói trên là đúng sự thật, tự nguyện, không có tranh chấp và chịu trách nhiệm trước pháp luật về cam đoan của mình.

Kính đề nghị Quý cơ quan đăng ký.

Định Quán, ngày 23 tháng 08 năm 2019

Người yêu cầu

(Ký, ghi rõ họ, chữ đệm, tên)

Ý kiến của người hiện đang là mẹ hoặc cha⁽⁵⁾

Ý kiến của người được nhận là cha, mẹ, con⁽⁶⁾

Tôi đồng ý

Ma * Nguyn Ngoc Mai

Tài liệu gửi kèm theo Tờ khai:

.....
.....

Số: 6422-DTHPT-DNA HT

TP. Hồ Chí Minh, ngày 12/12/2018

KẾT QUẢ XÉT NGHIỆM DNA HUYẾT THÔNG*

A. BÊN YÊU CẦU XÉT NGHIỆM:

Bà NÔNG NGỌC MAI

6422



B. HỌ, TÊN NGƯỜI ĐƯỢC THỰC HIỆN XÉT NGHIỆM:

	Họ và Tên	Giới tính	Năm sinh	Dân tộc	Mã xét nghiệm
Cha giả định	LUO YUANGUI	Nam	12.11.1975	Hán	6422F
Con	LUO JIE	Nam	24.04.2018		6422C
Mẹ đẻ	NÔNG NGỌC MAI	Nữ	10.12.1997	Hoà	6422M

C. NGÀY, GIỜ LẤY MẪU MÁU XÉT NGHIỆM: 11 giờ 30, ngày 11/12/2018

D. NGÀY HOÀN TẤT KẾT QUẢ: 12/12/2018

E. THUỐC THỬ VÀ PHƯƠNG TIỆN:

- Thuốc thử: PowerPlex 18D System (Promega - Mỹ).
- Máy móc: Máy giải trình tự gen tự động ABI 3130 (Mỹ).
- Thực hiện: PGS. Bửu Mật, CN. Đặng Thị Tố Linh.

F. KẾT QUẢ:

Hệ thống gen STR	Alen STR						Hệ số liên hệ cha con
	Cha giả định		Con		Mẹ		
	Alen 1	Alen 2	Alen 1	Alen 2	Alen 1	Alen 2	
D3S1358	16	17	17	18	17	18	2.4752
TH01	7	9	7	7	7	9	1.4005
D21S11	30	31	30	31.2	30	31.2	2.2831
D18S51	16	20	16	18	14	18	2.9586
Penta E	5	18	16	18	16	17	7.6923
D5S818	9	13	9	10	10	12	7.6923
D13S317	8	12	8	12	11	12	1.6949
D7S820	8	11	8	12	8	12	3.4965
D16S539	9	11	11	11	10	11	1.8518
CSF1PO	12	12	12	12	12	12	2.2674
Penta D	9	11	9	10	9	10	1.4577
AMEL	X	Y	X	Y	X	X	1.0000
vWA	14	19	16	19	16	19	3.9683
D8S1179	14	15	12	14	12	12	3.2894
TPOX	8	11	9	11	8	9	1.7123
FGA	19	23	19	21	19	21	5.1020
D19S433	12	15	12	15	14.2	15	10.9998
D2S1338	23	24	19	23	16	19	2.9436

- Hệ số kết hợp liên hệ cha con = 185562446,8324

- Xác suất liên hệ cha con = 99,9999%

ĐÃ KIỂM TRA BẢN CHÍNH

Signature



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

SỐ 272525676

Họ tên: NÔNG NGỌC MAI

Sinh ngày: 10-12-1997

Nguyên quán: Quảng Ninh,

Nơi ĐKKH thường trú: Ấp 5, Xã Phú Tân,
Huyện Đình Quán, Đông Nai

CÔNG AN TỈNH ĐỒNG NAI

CHỦ HỘ

Họ và tên: NGUYỄN A SÁNG

Họ và tên gọi khác (nếu có):

Ngày, tháng, năm sinh: 1 / 1962 Giới tính: Nam

Quê quán: Quảng Ninh

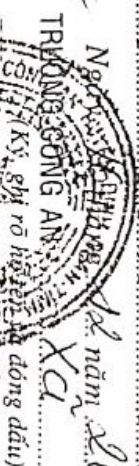
Dân tộc: Hoa Quốc tịch: Việt Nam

CMND số: 270512018 Hộ chiếu số:

Nghề nghiệp, nơi làm việc: Ấp 5 Phú Tân

Nơi thường trú trước khi chuyển đến: Ấp 4 Phú Vinh - Đình Quan - ĐN

CÁN BỘ ĐĂNG KÝ
(Ký, ghi rõ họ tên)



Ngày 12 tháng 12 năm 2015
(Ký, ghi rõ họ tên và đóng dấu)

Trần Quang Hoàng

Lý do xóa đăng ký thường trú: Đã chuyển

CÁN BỘ ĐĂNG KÝ
(Ký, ghi rõ họ tên)

Ngày tháng năm
TRƯỞNG CÔNG AN
(Ký, ghi rõ họ tên và đóng dấu)

SỔ HỘ KHẨU

ĐÃ KIỂM TRA BẢN CHÍNH

Số: 190.390.000

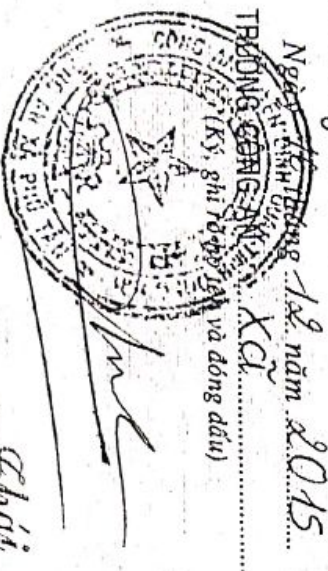
Họ và tên chủ hộ: NGUYỄN A SÁNG

SN: 12/12/1962 Ấp 1

Nơi thường trú: SN 395, khu 9, Ấp 5

Phú Tân - Đình Quan

Đông Nai



Ngày 12 tháng 12 năm 2015
TRƯỞNG CÔNG AN
(Ký, ghi rõ họ tên và đóng dấu)

Đỗ Quang Chính

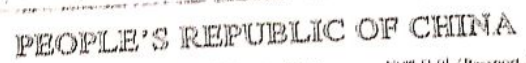
Hồ sơ hộ khẩu số: 1250

Số đăng ký thường trú số: 03 Tờ số: 81

The Ministry of Foreign Affairs of the People's Republic of China requests all civil and military authorities of foreign countries to allow the bearer of this passport to pass freely and afford assistance in case of need.

End

護 照
PASSPORT



国家码/Country Code
CHN

EE7778377

罗元桂
LUO, YUAN

国籍 / Nationality

中国/CHINESE

湖南/HUNAN

胡志明市
HO CHI MINH CITY
签发机关/Authority

中国驻胡志明市总领事馆
CONSULATE GENERAL OF P.R.CHINA
IN HO CHI MINH CITY

12 NOV 1975

27 12月/DEC 2018

26 12月/DEC 2028

持照人簽名/ Bearer's signature

EE77783774CHN7511127M2812265MCNONEKKLJPAA90

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

VĂN BẢN XIN NHẬN CON RUỘT

Kính gửi: UBND huyện Định Quán tỉnh Đồng Nai

Tôi tên là: LUO YUANGUI, Quốc tịch: Trung Quốc, Sinh ngày 12 tháng 11 năm 1975 Hộ chiếu số: EE7778377, cấp ngày 27/12/2018 tại: Trung Quốc. Nơi thường trú: Số 23, Tổ Khánh Thuận, Thôn Sơn Trúc, Thị Trấn Linh Quan Điện, huyện Sơn Đông, tỉnh Hồ Nam, Trung Quốc.

Vào năm 2017, tôi quen biết với cô Nông Ngọc Mai, sinh ngày 10 tháng 12 năm 1997. CMND số: 272525676 Cấp ngày: 16/03/2012, tại Công an tỉnh Đồng Nai. Nơi thường trú tại số nhà 122B khu 1, Ấp 1 xã Phú Tân, Định Quán, Đồng Nai. Sau đó cô đã có thai và sinh một bé trai được đặt tên là LUO VỸ KIỆT sinh ngày 24/04/2018 tại bệnh viện: Quốc tế columbia ASIA Bình Dương, tỉnh Bình Dương.

Do tôi vướng mắc một vài thủ tục hành chính tại Trung Quốc nên chúng tôi vẫn chưa đăng ký kết hôn.

Tôi xin đính kèm các giấy tờ dưới đây để chứng minh mối quan hệ giữa tôi và con trai là mối quan hệ huyết thống cha con.

- Giấy xét nghiệm DNA.
- Hình ảnh cha con.

Tôi xin khẳng định con do tôi và cô ấy sinh ra, tên LUO VỸ KIỆT là con ruột của tôi và đã làm xét nghiệm DNA. Kính mong quý cơ quan giải quyết cho tôi được nhận bé LUO VỸ KIỆT sinh ngày 24/04/2018 là con ruột của tôi, để tôi có thể chăm lo đời sống của con và hoàn thành trách nhiệm của người cha đối với con.

Tôi xin cam kết những nội dung trên là đúng sự thật và xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật.

Định Quán, ngày 23 tháng 08 năm 2019

Người làm bản tường trình

BẢN TƯỜNG TRÌNH VÀ CAM KẾT VỀ VIỆC NHẬN CON

Kính gửi: UBND huyện Định Quán tỉnh Đồng Nai

Tôi tên: LUO YUANGUI, Sinh ngày: 12 tháng 11 năm 1975. Hộ chiếu số: EE7778377, cấp ngày 27/12/2018 tại: Trung Quốc. Nơi thường trú: Số 23, Tổ Khánh Thuận, Thôn Sơn Trúc, Thị Trấn Linh Quan Điện, huyện Sơn Đông, tỉnh Hồ Nam Trung Quốc.

Nay tôi làm đơn này xin tường trình về mối quan hệ giữa tôi và cô Nông Ngọc Mai, sinh ngày 10 tháng 12 năm 1997. CMND số: 272525676 Cấp ngày: 16/03/2012, tại Công an tỉnh Đồng Nai. Nơi thường trú tại số nhà 122B khu 1, Ấp 1 xã Phú Tân, Định Quán, Đồng Nai.

Vào năm 2017, chúng tôi quen biết nhau từ khi tôi vào làm trong một công ty ở Bình Dương, bởi tính chất công việc trong thời gian đó nên chúng tôi gặp mặt thường xuyên, lâu dần nên đã nảy sinh tình cảm, sau hơn một năm quen biết và tìm hiểu với anh LUO YUANGUI, sau đó tôi đã có thai lần một và sinh bé trai tên LUO VỸ KIỆT vào ngày 24/04/2018 tại bệnh viện: Quốc tế columbia ASIA Bình Dương, do vướng mắc một vài thủ tục hành chính tại Trung Quốc nên chúng tôi vẫn chưa đăng ký kết hôn, nhưng từ khi quen nhau cho đến lúc có con, tôi vẫn thường bay qua Việt Nam ở chung và chăm lo cho hai mẹ con cô ấy cho đến nay.

Do tính chất công việc nên tôi thường xuyên không ở Việt Nam, nên sau khi sinh bé LUO VỸ KIỆT, cô Nông Ngọc Mai đã về sinh sống tại nhà cha mẹ ruột ở số nhà 122B khu 1, Ấp 1 xã Phú Tân, Định Quán, Đồng Nai để tiện cho việc sau sinh ở cữ và có người phụ chăm sóc cho em bé.

Tôi xin khẳng định con do cô Nông Ngọc Mai sinh tên LUO VỸ KIỆT là con trai ruột của tôi và đã làm xét nghiệm DNA, nay tôi cam kết bé tên LUO VỸ KIỆT là con ruột của tôi là đúng sự thật.

Tôi xin cam kết những lời tường thuật trên là đúng sự thật và xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật.

Định quán, ngày 23 tháng 08 năm 2019

Người làm bản tường trình